



## CANCELARIA DE STAT A REPUBLICII MOLDOVA

Nr. 2503-08

Chișinău

«14» ianuarie 2014

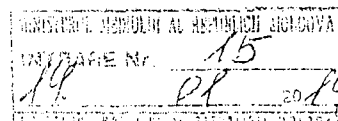
**Ministerul Mediului**

În urma examinării proiectului „Cu privire la avizarea Acordului de Grant pentru susținerea Oficiului Finanțării de Carbon”, Cancelaria de Stat vă comunică despre lipsa de obiecții și propuneri.

**Secretar general al Guvernului**

**Victor BODIU**

Ex: Cerba Pavel  
Tel: 250-213



Casa Guvernului,  
MD-2033, Chișinău,  
Republica Moldova

Telefon:  
373-22-250104

Fax:  
373-22-242696



MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE ȘI INTEGRĂRII EUROPENE  
AL REPUBLICII MOLDOVA  
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS AND EUROPEAN INTEGRATION  
OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

Str. 31 August 1989 80, MD-2012 Chișinău • Tel: (373 22) 233940 • Fax: (373 22) 232302 • <http://www.mfa.md>

Nr. DI-04/1/ 965 " 13 " 01 2014

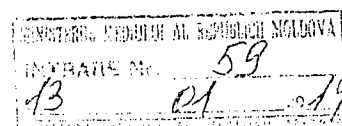
Ministerul Mediului

Cu referire la scrisoarea nr. 293-F din 10 decembrie 2013, MAEIE a examinat proiectul Decretului Președintelui Republicii Moldova privind inițierea negocierilor și aprobarea semnării *Acordului de grant dintre Republica Moldova și Fondul de Carbon pentru Dezvoltarea Comunitară al Băncii Mondiale (CDCF) în vederea realizării Acordului de Grant „CDCF Plus (Sursa pentru asistența tehnică) Grant pentru susținerea Oficiului Finanțării de Carbon (OFC) în implementarea proiectelor operaționale (Grant No. TF015873”)*, și ține să comunice următoarele.

În conformitate cu alin. (3) al art. 8<sup>1</sup> din Legea nr. 595-XIV din 24 septembrie 1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, argumentarea necesității încheierii Acordului menționat (aspectul normativ) urmează să conțină informații privind situația de urgență a semnării acestuia, precum și temeiurile emiterii unei singure decizii cu privire la inițierea negocierilor și aprobarea semnării tratatului.

Totodată, considerăm necesar ca traducerea în limba de stat a textului proiectului Acordului să fie revizuită din punct de vedere redacțional și al terminologiei utilizate în Legea nr. 595-XIV din 24 septembrie 1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova.

Valeriu CHIVERI  
Viceministru





2005, or. Chișinău, str. Cosmonauților, 7  
Teleimprimator 163220 Neva  
tel. (022) 26-25-23

19 Decembrie 2013 Nr. 13/1-8-400

La nr. \_\_\_\_\_

**Ministerul Mediului**

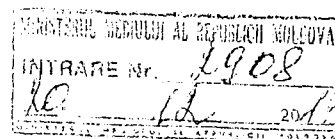
Ca urmare a demersului Ministerului Mediului nr. 293-F din 10 decembrie 2013, privind examinarea și avizarea proiectului Decretului Președintelui Republicii Moldova privind inițierea negocierilor și aprobarea semnării Acordului de grant dintre Republica Moldova și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare în vederea realizării Acordului de Grant “CDCF Plus în implementarea proiectelor operaționale”, Ministerul Finanțelor comunică următoarele.

În Argumentarea necesității încheierii Acordului de Grant, la compartimentul “Descrierea aspectului temporar” urmează a fi introdusă următoarea sintagmă “Termenul de realizare a proiectului este 31 decembrie 2016”.

Anatol Arapu

Ministru

Ex: Valac Denis  
Tel: (022) 26-26-98





MD-2033, Chișinău, Piața Marii Adunări Naționale, 1  
tel. +373-22-25-01-07, fax +373-22-23-40-64  
E-mail: [mineconcom@mec.gov.md](mailto:mineconcom@mec.gov.md)  
Pagina web: [www.mec.gov.md](http://www.mec.gov.md)

MD-2033, Кишинев, Площа Марий Адунорь Національнє, 1  
тел. +373-22-25-01-07, факс +373-22-23-40-64  
E-mail: [mineconcom@mec.gov.md](mailto:mineconcom@mec.gov.md)  
Веб-страница: [www.mec.gov.md](http://www.mec.gov.md)

24.12.2013 nr. 04/2 - 7457

La nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_

Ministerul Mediului

La: nr. 293-F din 10.12.2013

Prin prezenta informăm, că Ministerul Economiei a examinat proiectul Acordului de Grant finanțat de Fondul de Carbon pentru Dezvoltarea Comunitară al Băncii Mondiale (CDCF) privind susținerea Oficiului Finanțării de Carbon (OFC) în implementarea proiectelor operaționale (Grant Nr. TF015873), și comunică susținerea acestuia în principiu.

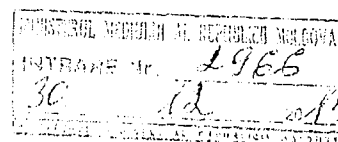
Totodată evidențiem, că potrivit prevederii art. 7 alin. (2) Legea nr. 595 din 24.09.99 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, adoptarea deciziei cu privire la inițierea negocierilor urmează a fi precedată de consultarea Comisiei politice externe și integrare europeană a Parlamentului și avizul Ministerului Justiției privind compatibilitatea proiectului tratatului internațional cu prevederile Constituției Republicii Moldova și cu legislația națională.

De asemenea evocăm, necesitatea conformării proiectului cu notificările pct. 5) din anexă la Hotărârea Guvernului nr.120 din 12.02.2001 despre aprobarea Regulamentului privind mecanismul de încheierea tratatelor internaționale.

Viceministru

Dumitru GODOROJA

Ex: Bejan Denis  
Tel: 022-250-623  
[denis.bejan@mec.gov.md](mailto:denis.bejan@mec.gov.md)





## MINISTERUL SĂNĂTĂȚII AL REPUBLICII MOLDOVA

str. Vasile Alecsandri 2, MD-2009, mun. Chișinău  
Tel. +373 22 729 907, +373 22 268 818; Fax. +373 22 738 781; e-mail: office@ms.gov.md  
www.ms.gov.md

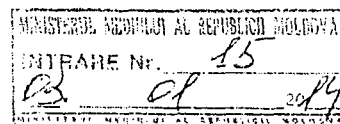
24.12.2013 nr. 11-4/905

Ministerul Mediului al  
Republicii Moldova

Prin prezenta, cu referire la solicitarea Ministerului Mediului nr. 293-F din 10.12.2013, privind examinarea și avizarea proiectului Acordului de Grant finanțat de Fondul de Carbon pentru Dezvoltarea Comunitară al Băncii Mondiale (CDCF) „Grant pentru susținerea Oficiului Finanțării de Carbon (OFC) în implementarea proiectelor operaționale (Grant No. TF015873), Ministerul Sănătății, în limita atribuțiilor sale funcționale, comunică lipsa obiecțiilor și propunerilor pe marginea acestuia.

Ministru

Andrei USATÎI



MINISTERUL EDUCAȚIEI  
ȘI TINERETULUI  
AL REPUBLICII MOLDOVA

Plaza Marii Adunări Naționale, nr. 1  
MD-2033 Chișinău  
Republica Moldova  
tel. 23-33-48, fax: 23-35-15  
www.edu.md



МИНИСТЕРСТВО ПРОСВЕЩЕНИЯ  
И МОЛОДЕЖИ  
РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

Площа Марий Адунарий Национале, 1  
MD-2033 Кишинэу  
Республика Молдова  
тел. 23-33-48, факс: 23-35-15  
www.edu.md

18.01.14 nr. 02/12-152pl

Ref: nr.293-F din 10.12.2013

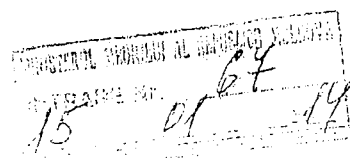
Ministerul Mediului

Ministerul Educației a examinat proiectul Acordului de Grant finanțat de Fondul de Carbon pentru Dezvoltarea Comunitară al Băncii Mondiale cu privire la implementarea proiectelor Mecanismului Dezvoltării Nepoluante care includ monitorizarea reducerilor de emisii ale gazelor cu efect de seră în Direcțiile Raionale Învățământ și instituțiile de învățământ preuniversitar autonome, enumerate în anexă.

Ministerul comunică despre susținerea proiectului, fără obiecții și propuneri.

Viceministru

Liliana Nicolaescu-Onofrei



MINISTERUL CULTURII  
AL REPUBLICII MOLDOVA

2033, or. Chișinău, Piața Marii Adunări Naționale, 1  
tel. (37322) 227620, fax (37322) 232388



МИНИСТЕРСТВО КУЛЬТУРЫ  
РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

2033, г. Кишинэу, Плоца Марий Адунэрь Націонале, 1  
тел. (37322) 227620, факс (37322) 232388

nr. 04-09/3943 din 13.12.2013  
la nr. 293-F din 10.12.2013

Ministerul Mediului

Ministerul Culturii a examinat proiectul Acordului de Grant finanțat de Fondul de Carbon pentru Dezvoltarea Comunitară al Băncii Mondiale (CDCF) „Grant pentru susținerea Oficiului Finanțării de Carbon (OFC) în implementarea proiectelor operaționale (Grant No.TF015873)” și în limitele competențelor exprimă acordul și susținerea cu următoarea completare.

Solicităm, cu titlu de excepție, suplimentarea listei de beneficiari cu *Liceul-internat Republican de Muzică “Serghei Rahmaninov*, mun.Chișinău, str.Mihail Kogălniceanu, 39, tel.022 274118. Instituția propusă se asigură cu energie termică de la propria cazangerie, ce funcționează cu cărbuni, fapt ce influențează negativ asupra mediului înconjurător, mai mult de cât atât, a devenit foarte problematică reparația cazanului (este vechi), procurarea unui cazan nou este practic imposibilă, dat fiind că întreprinderea producătoare nu primește comanda de a produce un singur cazan.

În altă ordine de idei, rugăm să fie luate la evidență pentru a fi introduse în proiectul propus, sau alte proiecte similare, următoarele instituții, care necesită asistență:

- Rezervația Cultural-Naturală Orheiul Vechi, r-nul Orhei, s.Trebujeni.
- Muzeul de Istorie și Etnografie, Orhei
- Muzeul de Istorie și Etnografie, Soroca
- Colegiul de Arte, Soroca

Monica BABUC  
Ministru

MINISTERUL JUSTIȚIEI  
AL REPUBLICII MOLDOVA

MD 2012, or. Chișinău, str. 31 August 1989,  
nr. 82 tel. 23-47-95, fax 23-47-97  
<http://www.justice.gov.md>



МИНИСТЕРСТВО ЮСТИЦИИ  
РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

MD-2012, г. Кишинэу, ул. 31 Августа 1989,  
№82 тел. 23-47-95, факс 23-47-97  
<http://www.justice.gov.md>

SEF. 2014 Nr. 62/973

Ministerul Mediului

Ref. la scrisoarea Dvs. nr. 01-07/62 din 17 ianuarie 2014

Prin prezenta, Ministerul Justiției vă informează că a examinat, conform competențelor funcționale, setul de materiale în vederea inițierii negocierilor și aprobarea semnării *Acordului de Grant dintre Republica Moldova și Fondul de Carbon pentru Dezvoltarea Comunitară al Băncii Mondiale privind realizarea Acordului de Grant „CDCF Plus (Sursa pentru asistență tehnică) Grant pentru susținerea Oficiului Finanțării de Carbon în implementarea proiectelor operaționale (Grant Nr. TF015873)”*, avizându-l favorabil, cu următoarele remarci.

Acordul respectiv nu cade sub incidența art. 13 al Legii nr. 595 din 24 septembrie 1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, deci. nu este tratat internațional în formă simplificată precum este definit în aspectul normativ din Argumentarea necesității, deoarece potrivit art. IV pct. 4.01. din Acord, intrarea în vigoare a acestuia este prevăzută la realizarea tuturor acțiunilor guvernamentale necesare.

Mai mult, aspectul normativ din Argumentarea necesității urmează să fie ajustat cerințelor stipulate în Anexa Regulamentului privind mecanismul de încheiere a tratatelor internaționale, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 120 din 12 februarie 2001.

Totodată, potrivit art. 8<sup>1</sup> alin. (3) al Legii menționate *supra*, se poate emite o singură decizie cu privire la inițierea negocierilor și aprobarea semnării tratatului, doar în caz de urgență a semnării tratatului internațional și doar dacă există temeiuri suficiente să se considere că proiectul tratatului propus spre semnare nu va conține diferențe de fond față de proiectul inițial. Prin urmare, se impune necesitatea conformării prevederilor legale invocate.

Vladimir GROSU  
Viceministru

